SONY 4-170-644-**11**(1)

Remote Commander RM-KZ1

Operating Instructions
Manual de instrucciones (parte posterior)

©2010 Sony Corporation Printed in China

4170644411 (1)

http://www.sony.net/

English

WARNING

- Always keep a screwdriver away from children.
- Use a screwdriver carefully to avoid injury.

(1) Replacing batteries and settings must be performed by an adult.
(2) Do not mix old and new batteries.
(3) Do not use any other type of battery such as carbon zinc or rechargeable.
(4) For children ages 3 and up. Children under 3 years old should not use the RM-KZ1.

For the customers in the U.S.A.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

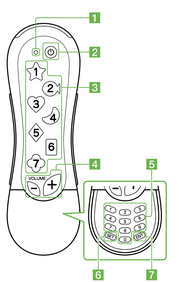
You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Features

- Designed in a cute style for safe and easy use by children ages 3 and up.
- Offers a simple means of controlling what channels your child is able to watch.
- Allows you to assign desired TV or set top box channels to the favorite buttons, enabling your child to select any channel directly with a single button.

Location of Controls



1 **LED indicator**
Lights or flashes during settings.
Lights during IR signal transmission.

2 ⏻ **(power) button**
Press to turn on the TV and switch to the channel assigned to ⏻/turn off the TV.

3 **Favorite buttons**
Press to select a channel.

4 **VOLUME –/+ buttons**
Press to adjust the volume.

5 **Numeric buttons**
Press to enter numbers required for setup.

6 **SET button**
Use for setup mode.

7 **ENT (enter) button**
Press to apply setting.

Before Use

The RM-KZ1 can perform the following functions on these devices:
TV: power on/off, channel switching and volume level adjustment
Cable set top box or satellite receiver: power on/off and channel switching
Available after changing the setup of "Setting the power button functions" in "Additional Settings."

Be sure to complete setting the manufacturer's code(s) and assigning channels before you use the RM-KZ1.

Opening the Setup Button Cover

First, you need to open the setup button cover to install the batteries and set up the RM-KZ1.

What you need
– Phillips-head screwdriver #1
– Two size AAA (LR03) alkaline batteries

Opening the setup button cover

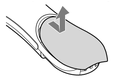
1 Using a screwdriver, loosen the screw. Loosen the screw to slide the setup button cover. The screw does not remove from the setup button cover completely.

2 Slide the setup button cover, then lift to open.

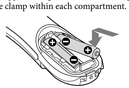
Installing the batteries

To install the batteries, you need to open the battery cover after opening the setup button cover.

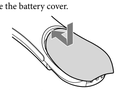
1 Slide the battery cover, then lift to open.



2 Insert two size AAA (LR03) alkaline batteries (not supplied), negative end first, through the guide clamp within each compartment.



3 Close the battery cover.



Leave the setup button cover open to continue to set up the RM-KZ1.

Battery life

Under normal conditions, size AAA (LR03) alkaline batteries will last up to one year. If the RM-KZ1 does not operate properly, the batteries might be drained. Replace the batteries with new ones.

Notes

- Do not use an old battery with a new one, or use any other type of battery such as carbon zinc or rechargeable.
- If the electrolyte inside the battery should leak, wipe the contaminated area of the battery compartment with a cloth and replace the old batteries with new ones. To prevent electrolyte leakage, remove the batteries if you plan not to use the RM-KZ1 for a long period of time.

Setting the Manufacturer's Code

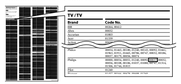
Before assigning channels, you need to set the manufacturer's code for both TV and set top box in the following order.

Set the manufacturer's code for the TV.
↓
Operate the TV to check the code you have set is correct. (Up to this step when assigning TV channels to favorite buttons)
↓
Set the manufacturer's code for the set top box.
↓
Operate the set top box to check the code you have set is correct. (Up to this step when assigning set top box channels to favorite buttons)

Set the manufacturer's code

Example: To set up a Philips TV

1 Find the manufacturer's code in "Manufacturer's Code List."



If your device is not listed, try the Search function (see "Searching for the correct code" in "Additional Settings").

2 Hold down **SET** and press numeric button **1**.

The LED indicator lights up.

3 Release both buttons.

4 Press the numeric buttons to enter the manufacturer's code.
Example: 00037

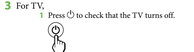
The LED indicator flashes 3 times and turns off.

Operate the device

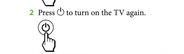
1 Turn on the TV and set top box.

2 Aim the RM-KZ1 directly at the device.

3 For TV,
1 Press ⏻ to check that the TV turns off.



2 Press ⏻ to turn on the TV again.



3 Press **VOLUME –/+** to check that the TV operates correctly.

For set top box,
1 Press the numeric buttons.
Example: 298

2 Press **ENT** to check that the desired channel can be selected.

If the RM-KZ1 does not seem to be working…

- Check that you have set the correct manufacturer's code.
- Start again from step 1 of "Set the manufacturer's code."
- Try repeating the setup procedure using another manufacturer's code (if listed for your device). If you still cannot operate the RM-KZ1 after trying all the listed codes, try the Search function (see "Searching for the correct code" in "Additional Settings").

Note

If you assign set top box channels to the favorite buttons, be sure to set up the set top box after completing TV code setup.

Assigning a Channel

Channel selecting procedures can be assigned to the favorite buttons (☆ – ☆), allowing your child to select any channel directly with a single press of a favorite button.
You can assign either TV or set top box channels to the favorite buttons.

Assign a channel

Example: To assign channel number 298 to ☆

1 Hold down **SET** and press numeric button **3**.

The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press ☆.

4 Press the numeric buttons (up to 4) to enter the desired channel number.
Example: 298

5 Press **ENT**.

The LED indicator flashes 3 times.
To assign to other favorite buttons, repeat steps 3 – 5.

6 Press **SET** to complete.

The LED indicator turns off.

Check the setting

1 Turn on the TV and set top box, and set your TV's input to the set top box by using the TV's remote control.

2 Press a favorite button to check that the desired channel number is selected.

Note

If you assign TV channels to favorite buttons, turn on the TV in step 1 of "Check the setting."

Clearing an assigned channel

1 Hold down **SET** and press numeric button **3**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press the favorite button to clear the setting.

4 Press **VOLUME –**.

5 Press **SET** to complete.
The LED indicator turns off.

Note

If you assign TV channels to favorite buttons, see "Assigning the TV channels to the favorite buttons" in "Additional Settings."

Closing the Setup Button Cover

Using a screwdriver, close the setup button cover by securing the screw.
Be sure that the battery cover is closed properly beforehand.

Using the RM-KZ1

After setting up the RM-KZ1, your child needs only to perform the following operations.

Do this	To
Press ⏻	turn on the TV and switch to the channel assigned to ⏻/turn off the TV.
Press the favorite button	select a channel.
Press **VOLUME –/+**	adjust the volume.

To change the Power button setting
See "Setting the power button functions" in "Additional Settings"
Note
If the set top box can control volume, be sure to set its volume to a moderate level. If the volume on the set top box is turned down completely, you will not be able to adjust your TV's volume with the RM-KZ1.

Additional Settings

This section describes functions for more convenient use of the RM-KZ1.

Searching for the correct code

You can set the manufacturer's code using the Search function.

1 Turn on the device by its power switch.

2 Aim the RM-KZ1 at the device you want to set.

3 Hold down **SET** and press numeric button **2**.
The LED indicator lights up.

4 Release both buttons.

5 For TV, press numeric button **0**.
For the set top box, press numeric button **1**.

6 Press **ENT**.
The LED indicator flashes 3 times.

7 Press and hold **ENT** to start searching.

8 When the device turns off, release the button.
If you overshoot the required code, you can search for the next or previous code using ☆ or ☆.
To continue searching, press and hold **ENT**.

9 Press **SET** to complete.
The LED indicator flashes 3 times and the indicator turns off.
Check if the device works correctly with the manufacturer's code you entered.
If you still cannot operate the device, repeat the procedure to search for another code that works for the most functions for your device.

To cancel the process
Press **SET** for more than 3 seconds.
The LED indicator turns off.

Checking the manufacturer's code you have set

1 Hold down **SET** and press numeric button **6**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.

3 For TV, press numeric button **0**.
For the set top box, press numeric button **1**.
The LED indicator flashes 3 times.

4 Press **ENT**.
The LED indicator turns off momentarily.

5 When the LED indicator starts flashing, count the number of flashes and determine the 5-digit code number.
Short flash(es) indicate which digit (first, second, etc.), followed by long flash(es) to indicate the digit number (e.g., 2 long flashes represent the number 2). "0" is indicated by rapid flashing. To recheck, press **ENT**.

6 Press **SET** to complete.
The LED indicator turns off.

To cancel the process
Press **SET** any time.
The LED indicator turns off.

Setting the volume button functions

The RM-KZ1 is factory-set to limit volume up and down to prevent the TV volume becoming too loud or too quiet (as a result, for example, of children pressing **VOLUME –/+** continuously). You can remove the volume limitation or deactivate **VOLUME –/+**.

1 Hold down **SET** and press numeric button **8**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press numeric button (**1**, **2** or **3**) to select one of the following.

Do this	To
Press **1**	limit volume up and down.* If you hold down **VOLUME –/+** continuously, the volume will not be turned up/down beyond a certain level.
Press **2**	remove the volume limitation (standard operation).
Press **3**	deactivate **VOLUME –/+**.

* Factory setting

The LED indicator flashes 3 times and the indicator turns off.

To cancel the process
Press any button other than one used for this setting.
The LED indicator turns off.

Setting the power button functions

When ⏻ is pressed, the RM-KZ1 is factory-set to turn on the TV and switch to the channel assigned to ⏻.
You can change this consecutive procedure set on ⏻ according to your preference.

1 Hold down **SET** and press numeric button **4**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press a numeric button (**1** – **5**) to select one of the following.

Do this	To
Press **1**	turn on TV.* (When ⏻ is pressed with TV on, the TV is turned off.)
Press **2**	turn on TV → switch to the channel on ☆. (When ⏻ is pressed with TV on, the TV is turned off.)
Press **3**	turn on TV → turn on set top box → switch to the channel on ☆. (When ⏻ is pressed with TV and set top box on, both are turned off.)
Press **4**	turn on TV → turn on set top box. (When ⏻ is pressed with TV and set top box on, both are turned off.)
Press **5**	deactivate ⏻.

* Factory setting

The LED indicator flashes 3 times and turns off.

To cancel the process
Press any button other than one used for this setting.
The LED indicator turns off.

If the channel assigned to ☆ cannot be selected correctly when you press ⏻

You can set an interval before the channel switches.

1 Hold down **SET** and press numeric button **5**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press a numeric button (**1** - **5**) to select one of the following.

Do this	To
Press **1**	insert 0.2 second interval.*
Press **2**	insert 0.4 second interval.
Press **3**	insert 0.6 second interval.
Press **4**	insert 0.8 second interval.
Press **5**	insert 1 second interval.

* Factory setting

The LED indicator flashes 3 times and turns off.

To cancel the process
Press any button other than one used for this setting.
The LED indicator turns off.

Assigning the TV channels to the favorite buttons

- At the factory settings, without setting the manufacturer's code for the set top box of "Setting the Manufacturer's Code," go to the next step "Assigning a Channel."
- If you change all favorite buttons assignments from set top box channels to TV channels, perform steps 2 - 4 of "Set the manufacturer's code" of "Setting the Manufacturer's Code," and press "19999" in step 4. Then assign the TV channels. (It is recommended that you clear unused favorite buttons.)

Restoring the factory settings

You can clear all settings, and reset the RM-KZ1 to its factory settings.

1 Hold down **SET** and press numeric button **0**.
The LED indicator lights up.

2 Release both buttons.
The LED indicator flashes 3 times.

3 Press numeric button **1** to reset all settings, including TV/set top box manufacturer codes and assigned channels.

4 Press **ENT**.
When all settings have been reset, the LED indicator flashes 3 times and turns off.

To cancel the process
Press any button other than is used for this setting.
The LED indicator turns off.

Help

If you have problems setting up or using the RM-KZ1:

- Carefully apply the setup procedure of "Setting the Manufacturer's Code." If the RM-KZ1 does not work, apply the procedure repeatedly, using another code listed for your device. If you still cannot operate the RM-KZ1, try the Search function.
- Aim the RM-KZ1 directly at the device.
- Remove any obstacles in the path between the RM-KZ1 and the device.
- Be sure that the device has infrared remote capability. For example, if your device did not come with a remote control, it probably is not capable of being controlled by the RM-KZ1.
- The batteries are weak, or not inserted correctly. Replace them with new ones or insert them correctly.
- If the favorite button does not seem to be working:
  – Check that the desired channel is properly assigned (see "Assigning a Channel").
  – Try to insert an interval (see "If the channel assigned to ☆ cannot be selected correctly when you press ⏻").
- If the volume button does not seem to be working, carefully apply the procedure of "Setting the volume button functions" in "Additional Settings."
- If the power button does not seem to be working, carefully apply the procedure of "Setting the power button functions" in "Additional Settings."

Notes on setting the RM-KZ1

- If the setting is incomplete, the LED indicator flashes once and turns off. Start again from the beginning.
- If no operations are performed for 3 minutes while setting, the setting will be canceled, and must be restarted.

For the customers in the U.S.A.

Customer Support Information
After you have read through this manual, if you still cannot get the RM-KZ1 to work properly, call the Sony Customer Support Helpline at 1-800-822-2217.

Specifications

Operating distance	Approx. 11 m (36 ft) (varies depending on devices of different manufacturers)
Power requirements	Two size AAA (LR03) alkaline batteries (not supplied)
Battery life	Approx. 1 year when using size AAA (LR03) alkaline batteries (varies depending on frequency of button use - up to approx. 50 times per day.)
Dimensions	Approx. 52 mm × 168 mm × 31 mm (2 1/8 in × 6 3/4 in × 1 1/4 in) (w/h/d)
Mass	Approx. 92 g (3.2 oz) (not including batteries)

Design and specifications are subject to change without notice.

Manufacturer's Code List
Lista de códigos del fabricante

English

The following tables show brand names (**Brand**) and their corresponding code numbers (**Code No.**).

Español

La siguiente tabla muestra los nombres de las marcas (**Brand**) y el número de código correspondiente (**Code No.**).

TV / TV

Brand	Code No.
3D	00264, 00412
Abex	00032
Accurian	01003
Acer	01339
Action	00650, 00873
Addison	00092, 00108, 01224
Admiral	00092, 01003, 00179
Advent	00761, 00108, 01284, 01570, 01037
Aftron	01349
Aiko	00092, 01579
Aiwa	00032, 00761, 01911, 01914, 01955
Akai	01671, 00702, 01240, 02232, 01670, 01602, 01127, 00761, 00108, 01284, 01413, 01385, 01207, 00672, 00602, 00032, 00264
Akira	01814, 00858, 01243, 01037
Alaron	00099
Albatron	00843
Alcyon	00672
America Action	00180
Amstr.	00230, 00180, 00009, 00426
Anam National	00230, 00650
Anam	00032
AOC	01661, 00093, 00180, 01503, 01240, 00092, 02087, 01561, 01590, 01365, 00179, 00108, 00018, 00009
Audiogate	00858
Audiopulse	00264, 00412
Ausonic	01623
Apex Digital	01549, 00879, 00890, 01237, 01245, 01551
Astar	01551, 01555
Audiosa	00180
Audiovox	01661, 00180, 00092, 00802, 00840, 00875, 01284, 01760, 01765, 01663, 01951, 01952
AUO	01581
Aurora Systems	00092
Aventura	01665
Axion	00092, 00264, 00412
Baile	00001, 00009, 00661
Bauhaustli	00264, 00412
Bausheng	00009, 00108
Bazzo	01080
Baysconic	00236, 01683, 00180
Beijing	00702, 00001, 00009, 01009, 00236, 00264, 00412, 00682, 00661, 00108, 01243
Bell & Howell	00154, 00016
Bene2	01527, 01315, 01562
Beowulf	01326
BGH	00876, 01314
Blue Sky	01080, 01341, 02153
Bogle	01696
BPL	01009, 00373, 00890, 01476
Bradford	00180
Brillian	01007
Brokonic	00236, 01683, 00426, 01911, 01670
Bush	00009, 01441
Bsd-sign	01309
C-Tech	00649, 01249, 00896
Cadia	01283
Cadsong	00009, 00108
Cailing	01549
Candi	01549
Candle	01240, 00956, 00186
Carrefour	01240
Carver	00054, 00170
Casio	00661, 01205
CCE	00037
Celebrity	00009
Celera	01243
Changhong	00151, 00001, 00009, 00264, 00412, 00661, 00108
Changkel	00009, 00108
Changlong	00264, 00412, 01814, 00108
Changhai	00009, 00108
Changhong	01243, 00009, 00264, 00108, 00819, 00820
Changhe	00009, 00108
Chimei	01852
Ching Tai	00092, 00009, 00179
Chun Yun	00001, 00180, 00092, 00698, 00009, 00179, 00843, 01607, 01327
Chunlong	00009, 00264
Chung Hsin	00180, 00853, 00108
Chunghop	00612
Chunsonn	00009, 00108
Cinema	00264
Cineral	00661, 00892
Citizen	00663, 01503, 01240, 00092, 00054, 00186, 00280, 00561, 01669, 01671, 01672, 01670
Clarion	00180
Classic	01984
Coby	01538, 01634, 02017, 01531, 02315, 02326, 02340, 01245, 02347, 01555, 02351, 02560
Commercial Solutions	00047
Concerto	00056
Conrowa	01243, 00145, 00009, 00264, 00412, 00698, 01814
Contec	00180
Continental	02357
Craig	00180
Crosley	00000, 00054, 00074
Crown	00180, 00009, 00672
Crown Mustang	00672
Curtis	02353, 02466
Curtis Mathes	00047, 00054, 00154, 00093, 01503, 00702, 01240, 00145, 00166, 01661, 00016, 00054, 01829, 00747, 01959
CWN	01367
CXC	00180
Cyberhome	00761
Cytron	01526
Daewoo	00180, 00179, 00672
Daewoo	00154, 00180, 01240, 00092, 01661, 00032, 00056, 00108, 00178, 00661, 00672, 01959
Daytron	00180
Daytu	00661
Dell	01284, 01880, 01240
Delta	00180
Denon	00180
Dentsir	00180
Dewo	00180
Diamond Vision	00296
Digiconic	00264
Digihit	00765
Digital Liberties	01566, 01822
DirecTV	01552
Disney	00009
Dongyang	00009
Dongbu	00009
Dream	00037
DSE	00765
Dumont	00037
Durabrand	01683, 00180, 01240, 01665, 01034
DVX	00757
DX Antenna	01984
Dynex	01554, 01863
ECS	00037, 01549, 01555
Elba	00180
Electrohome	00009
Electrograph	00765, 01823
Electrohome	01683, 01570, 01670, 01672
Elekta	00037, 01661
Element	00047, 02160
Emerson	01984, 00154, 00236, 01683, 00180, 01240, 01661, 00179, 00280, 01665, 01909, 01911, 01915, 01863
Empex	01422, 01546

Brand	Code No.
Encinos	00876
Entron	01240, 00813, 01366, 01506, 01541, 01087
Epson	01122
Erisa	01222
ESA	00702, 01665, 01963
Eiher	01240, 00009
Etron	00009
Fellaray	00009
Felis	00009, 00108
Ferguson	00264, 00412
Ferraz	00009, 00108
Firstar	00236, 00009
Firstline	00037
Fisher	00154
Fortress	00093
Frigidaire	01997, 01826
Fujimaru	00180, 01498, 01667
Fujimaya	01487
Fujitsu	00809, 00179, 00186, 00683, 02008
Fujitsu General	00180
Funai	00000, 00180, 01665, 00179, 00264, 01864, 01904, 01915, 01963
Furi	00145, 00264, 00412, 00108
Futuretech	00180
Gateway	00108
Gateway	01753, 01327
GE	00047, 00031, 01661, 00180, 01240, 00092, 00279, 00747, 01922
General	00186
General Electric	00047, 00180
GFM	01665, 01963
Gibralter	00037, 01240
Gibson	01597, 01826
Global Home	01565
Go Video	00886, 01314, 01585
Goldi	01559
GoldStar	00154, 01240, 00001, 00032, 00037, 00056
GPX	00179
Gradiente	00053, 00056, 00178, 01804
Grandig	00037, 00053, 00056, 01804
Grunpy	00180, 00179
Haier	01014, 00053, 01243, 00587, 00698, 00768, 00761, 00108, 00896, 01009, 01236, 01560, 01570, 01240, 01549
Hanhong	00009
Hatron	00264, 00412, 00108
Hallmark	01240
Hankook	00180, 01240, 00056
Hanns.G	01783
Hannspree	01348, 01745, 01783, 01826
Harley Davidson	00179, 01904
Harman/Kardon	00054
Harvard	00180
Haverme	00093
Helios	00863
Hello Kitty	01661
Hemlite	01826, 01832
Heroscnic	01826
Hewlett Packard	01494, 01088, 01365, 01101
Hikaku	00180
Himston	00180, 00761
HiPlus	01420, 01435, 01835
Hisense	01243, 01549, 00145, 00009, 01080, 01814, 01314, 01660, 02098, 01240
Hitachi	01243, 01240, 00145, 00092, 02213, 01904, 01576, 01345, 01037, 00797, 00273, 00679, 00413, 00279, 00186, 00179, 00165, 00056, 00032, 00016, 00009
Hmc	00698
Hitech	01814
HomeTech	02462
Hongmei	00093, 00009, 00264, 00108
Hongtai	00264, 00412, 00108
HP	01494, 01088, 01365, 01101
Hua Tian	00009
Huala	00145, 00009
Huanghaimei	00009
Huanghe	00009, 00108
Huanglong	00009
Huangshan	00009, 00264, 00412, 00108
Huanyu	00264, 00108
Huasong	00264, 00412
Hualian	00264, 00412, 00108
Huntech	01501
Huoshanji	00051
Hyundai	00649, 01239, 01296, 01668, 01814, 02454
I-Inc	01740
Ige	01224
iLo	01286, 01603, 01665, 01684, 01990
Imperial Crown	00093, 00009, 00264, 00412, 00661
Infinity	00054
Initial	01665, 01990
Innova	00037
Insignia	01564, 01665, 01304, 01536, 01585, 01284, 01660, 01863, 01963, 02002, 01603
Inteq	00009
iRIS	02189
IRT	01661, 00180, 00698
ITT Nokia	00180
IX	01783
JBL	00054
JCB	00000
Jean	01243, 00051, 00236, 00092, 00009, 00179
Jensen	00761, 00108, 01299, 01037
Jeibao	00051
JinLiCai	00009, 00264, 00412
Jinfeng	00051, 01009, 00236, 00108
Jingsui	00009, 00264, 00412, 00108
Jinta	00009, 00264, 00412
Jinxing	00054, 01243, 00145, 00009, 00037, 00264, 01080, 00858, 00108
Jubao	00264, 00412, 00108
JVC	01463, 01801, 00154, 00731, 01745, 00650, 01224, 00731
Kaige	00009, 00264, 00412, 00108
Kanghua	00896
Kangte	00051, 00009, 00264, 00661, 00108
Kangri	00009, 00264, 00412
KEN	01498, 01667
KEC	00180
Ken Brown	00236, 01463, 01521
Kenia	01240
Kenstar	01236
Kenwood	01240
Khind	00896, 00896
Kioto	00054, 00698, 01080, 01180, 00761
KIH	01243
KLL	00037
KMIS	01278
Kolin	01610, 01753, 00180, 00053, 00037, 00108, 01549, 01237, 01240
Kongaar	00009, 00264, 00108
Konka	01549, 00037, 00707, 00180, 00632, 00638, 00707, 00761, 00795, 00108, 01585, 01243, 01939
Kont	01265, 01514
Kreisen	00678
KTV	00180, 01240, 00092
Kuzde	00009, 00264, 00412
Kubos	00009
Kyoto	00051, 01009, 00226, 00264, 00661, 00108
LG	00154, 00180, 01240, 00001, 00032, 00037, 00056, 00108, 00836, 01530, 01556
Libia	00108
LiteOn	01088
Lloyd's	01904
Loewe	01037
Logik	00016
Longlang	00264, 00412, 00108
Luce	00813, 01031
Luxman	00056
LXI	00047, 00054, 01243, 00154, 01240, 00747
Lyeec	01565
M&K	00054, 00236
MAG	01498, 01667
Magnasonic	01913
Magnavox	01753, 00054, 00051, 01240, 01665, 00698, 01990, 01963, 01913, 01904, 01525, 01506, 01565, 01341, 01198, 00802, 01549, 00186, 00179
Majestic	00016
Makiyo	01769
Marantz	00054, 01240, 00037, 00054, 01911, 02447
Marcon	00053, 00698, 01549, 01556, 01558
Matsushita	00250, 00650
Maxent	01753, 01597, 01811, 01757
Meck	00698, 01549, 01558, 01571
Megatron	01240, 00143
Melle	00264, 00412, 00108
Memorex	00154, 00108, 01240, 00016, 00179, 01783, 01037, 01570, 01670, 01463, 01911, 01985
Mercury	00054
Mermaid	00037

Brand	Code No.
MGA	00108, 01240
Midland	00047, 00037, 00051, 00032, 00747
Mintek	01665, 01990
Mitsubishi	00054, 01243, 00154, 00051, 00009, 00180, 01101, 01341, 01286, 01287, 01288, 01361, 01503, 01687, 01557
Monivision	00843
Monix	01549
Monoprice	01169
Motorola	00093, 01498
Mtoell	01498
MTC	01503, 01240, 00056
Muntaz	00051, 00009, 01009, 00226, 00264, 00412, 00108
Multitech	00180
NAD	01243, 01240, 00037, 00056
Nakamichi	01493
Nanbo	00009, 00264, 00412
Nansheng	00264, 00412, 00108
National	00051, 01009, 00226, 01243
Naxa	01998
NEC	01243, 00154, 00051, 00053, 01240, 01783, 01852, 01797, 01546, 00108, 00412, 00264, 00186, 00170, 00165, 00056, 00009
Netsat	00037
NetTV	01753
Newave	00093, 01240, 00092, 00009
Newsbest	01836
NEXT	01814
Nexus Electronics	01240
Nikko	01240, 00092
Nikei	01581
Nimbro	01551
Nobles	00154, 00018, 00037, 00264, 00482
Nokia	00180
Norcent	01549, 00924, 01365, 01590, 01581
Norwood Micro	01286
Noshi	01240
NTC	00093
Odyssa	00236, 02158
Olevia	01610, 01144, 01240
Onn	01284
Onida	00053, 01224
Optimus	00280
Orion	00180
Optimus	00154, 00166, 00650, 01913
Optonica	00093, 00165
Orbit	01826
Osaki	00236, 01463, 00179, 01911
Packard Bell	00092
Panasonic	00250, 01457, 00054, 00651, 00037, 01009, 00226, 01243, 00650, 00996
Panda	00051, 00009, 01009, 00226, 00264, 00412, 01243, 00698, 01549, 00108
PARK	01531
Peng Sheng	01549
Penney	00047, 01243, 00051, 01503, 01240, 00018, 00032, 00747
Performance Telespe	00806
Petters	01525
Philco	00054, 01463, 00180, 01240, 00145, 00092, 01661, 00009, 01911, 01661, 00746, 00747, 00032, 00186, 00179
Philips	00009, 00054, 00051, 01240, 00092, 00037, 00032, 00056, 00108, 00165, 00177, 01880, 00747, 01314, 01506, 01744, 01815
Pilot	01240
Pioneer	01457, 00166, 00679, 00698, 01260
Planar	01496
Polaroid	01525, 02117, 02063, 02002, 01243, 01769, 01767, 01766, 01765, 01762, 01681, 01585, 01558, 01496, 01365, 01341, 01282, 01327, 01326, 01316, 01314, 01286, 01284, 01282, 00885
Polyvision	00009, 01144
Portland	00054, 00016
Prima	00761, 00108, 01284, 01037
Princeton	00047, 00747
Prism	00037
Proscan	00047, 01240, 01824, 00747, 01922, 02347, 02256
Protech	01240, 00001, 00009, 00056, 01824, 01546
Proton	01326, 01323
Proview	01498, 01667
Pulsar	01661
Pyncrest	01346
Pyunkul	00092
Pyxion	01222
Qsa	00037
Qingdao	00051, 01009, 00226, 00264, 00412, 00108
Quasar	00250, 00051, 00165, 00650
RadioShack	00047, 00154, 00180, 01240, 00037, 00056, 00165, 00747, 01922
Rauser	00092
RCA	00000, 00047, 00051, 00093, 01503, 01240, 00092, 01661, 00093, 00018, 00178, 00747, 01922, 01951, 02003, 02483, 02414
Realistic	01661, 00180, 01240, 00032, 00056, 00165
Reoen	00698
Refon	01826
Rexc	00714
RevolutionHD	01923
Rowa	01549, 00009, 00037, 00712, 00108
Rsqn	00017, 01284, 00032
Ruyi	00108
Sampo	00009, 00108
Sampo	01755, 00154, 00093, 01240, 01665, 00092, 00093, 00653, 00663, 01183, 01597
Samsung	01243, 00154, 01503, 00702, 01240, 00092, 01959, 00051, 00009, 01009, 00226, 00264, 00412, 00108, 00264, 00226, 01009, 00179, 00890, 00656, 00037, 00032, 00009
Sanjian	00264, 00412
Sansei	01661, 00092
Sanshui	00264, 00165, 00037, 01236, 01413, 01670, 01463, 01904, 01911
Sanyo	00054, 01243, 00154, 00180, 00145, 00088, 01009, 00264, 00280, 00412, 00708
Sanyuan	00051, 00009, 00108
Scepter	00878, 01217, 01360, 01599, 02293
Scotch	01240
Scott	00236, 00180, 01240, 00179, 01711
Sears	00047, 00054, 01243, 00154, 01240, 01665, 00056, 00179, 00747, 01907, 01904
Semiven	00236, 01463, 00180
Semp	01284, 01880
Sencor	00154, 00180, 01240, 00056
Shancha	00264, 00412, 00108
Shanghai	00009, 01009, 00226, 00264, 00412, 00108
Shandong	00051, 00009
Sharp	00093, 01240, 00009, 00032, 00165, 00650, 00854, 01950
Sharpac Imag	01950
Shen Ying	00051, 00009, 00179
Shencai	00145, 00009, 00264, 00412
Sheng Chia	00054, 00236, 00009, 00179
Shenmng	00009, 00264, 01814, 00108
Sherwood	01089
Shinco	01990
Siam	00037
Signal	00145, 01955
Signature	00054, 00016
Signet	01530, 00864, 01262
Simpson	00099
SKY	00037
Skyguard	00180
Skyworth	01349, 00009, 00037, 00264, 00698, 01814, 00803, 00108, 01759
Solarium	01220
Sonic	01011, 01377, 01314, 01530, 01623, 01555, 02078
Songba	00009
Sonoko	00000, 00650, 00854, 01300, 01685, 01825, 01904
Soundesign	00180, 01240, 00179, 00186
Soyo	01320, 01952
Sowa	01243, 00051, 01503, 01240, 00092, 00226
Spectr	00146, 01746, 01825, 01826, 01828, 01830, 01585
Spice Tch	00054, 00236
Spectrovid	01498, 01667
Squareview	01665
SSS	00180
Starl

Brand	Code No.
Scientific Atlanta	10277
SCV	11674
SKY	10856, 11856, 10899, 10887, 11358, 12619
SKY Brasil	10856, 10887, 11358, 10899, 11799
SKY México	10856, 12619
SkyLife	11255
Sony	11639
Star	10887
Star Choice	10869
Sun Direct	12525
Supersonica	10887
TATA Sky	11997
TCL	12265
Technosat	12438, 12469
Tecsat	10663, 11463
Telefonica	12262, 12263, 12272, 12527, 11804
Televisa	10887
Thomson	11997
Tivo	11442, 11443, 11444
Toshiba	10748, 10796
TVB	11989
UEC	10879, 11358, 12452
Visiontec	12403
Voom	10869
Wire and Wireless India Ltd.	10128
Zenga	10128
Zenith	10856, 11856
Zinwell	11804

Brand	Code No.
ADB	11822
Ahab Optiffire	12327
Amino	11481, 12482
AT&T	10850
Antsca	12237
BesTV	12327
BIG TV	12452
Bluevia	12271
Cisco	12345, 12506, 12103
Emone	12362
KwikConnect	11481
MIO	12271
Motorola	11376, 10858, 11998, 12030, 12275
Now TV	12013
PCCW	12013
Polaroid	12103
Reliance	12106, 12452, 12103
Reliance Infocomm	12044, 12106, 12103
Scientific Atlanta	10858, 12345, 12506, 12103
SingTel	11998, 12275
SureWest	11481
Tatung	12103
Thomson	12237
TVB	11481
UTStarcom	12327
Verizon	11376

Brand	Code No.
ABC	10803
ADB	11927, 11822
Ahab Optiffire	12327
Amino	11602, 11481, 11822, 12482
Archer	10797
Arion	11954
ASI	11080
Astro	10316
AT&T	10858
Arteca	12237
Bortel	12674
BesTV	12327
Bharat Electronics	12633
BIG TV	12452
Bluevia	12271
Bright House	11376, 11877
Cable Healthcare	10058
Cable One	11376, 11877
Cablevision	11376, 11877, 11006
Charter	11376, 11877, 12187
Cisco	11877, 10277, 11983, 12345, 12506, 12103
Comcast	11376, 11877, 11982
Comtec	10327
Connect TV	12042
Cox	11376, 11877
Daewoong	11877, 10277
Dahi	11954, 12446
Digeo	11187, 12187
Digicable	12673, 12013
Digitelly	12514, 12013
Director	11376
Eastern	10327
Emerson	10797
Emone	12302
Galaxtor	11954
Gehua	11376
Gemini	10797
General Instrument	11376, 10003, 10784
GMI	10797
Goodmind	10797
Grudavin	11136
Hathoiyv	12043
Healthway Interactive	10058
Homecast	12301
Humax	12043
i3 Micro	11602
InDigital	10708, 12448
Insight	11376, 11877
i-COM	11782
Jerrold	11376, 10003, 10012, 10784
Kaon	12514
Koology	11877
KwikConnect	11481
KX	12385
Mediacom	11376, 11877
MIO	12273
Motorola	11376, 11187, 10858, 11982, 11998, 12030, 12275
MultiVision	10012
Mvix	11602, 11822
NET	10012, 10277, 10327, 10797, 11376
Net Brasil	10327
Now TV	12013
Pace	11376, 11877, 11982
Panasonic	11982
PCCW	12013
Philips	10058
Pioneer	11877, 10277, 11782
Polaroid	12103
RadioShack	10797
Radix	12448
RCA	11256
Reliance	12106, 12452, 12103
Reliance Infocomm	12044, 12106, 12103
Rogers	11877
Scientific Atlanta	11877, 10277, 10858, 11982, 12345, 12506, 12103
Sejin	11602
Shaw	11376
SingTel	11998, 12275
Sony	11006
Spectradyne	10058
Spectravision	10058
Starcom	10003
Stargate	10797
StarHub	11376, 11927
Suddenlink	11376, 11877
Suma Madritel	11230
Supercable	11376
SureWest	11481
Tatung	12103
Thomson	11256, 11982, 12237
Time Warner	11376, 11877, 12187
Timeless	10327
Tivo	11376
Tocom	10012
Tora	10003
Toshiba	10012
Trans PX	11376
TS	10003
TVA Digital	11804
TVB	11481
US Electronics	10277
UTStarcom	12327
Verizon	11376
WestStar	11080
WideOpenWest	11877
Wire and Wireless India Ltd.	11954

Español

ADVERTENCIA

- Mantenga siempre los destornilladores alejados de los niños.
- Utilice el destornillador con cuidado para evitar daños.

(1) El reemplazo de las baterías y el cambio de configuración debe realizado un adulto.
(2) No use baterías viejas con nuevas.
(3) No utilice ningún otro tipo de batería como zinc carbón o recargable.
(4) Para niños mayores de 3 años. Los niños menores de 3 años no deben utilizar el RM-KZ1.

Para los clientes de EE. UU.

Este equipo ha sido probado y se ha encontrado que cumple con los límites para dispositivos digitales de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencias perjudiciales en las radiocomunicaciones. Sin embargo, no existe ninguna garantía de que tales interferencias no se produzcan en una instalación particular. Si este equipo llega a producir interferencias dañinas en la recepción por radio o TV, lo que podrá comprobarse encendiendo y apagando el aparato, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia tocontrol remoto una o más de las siguientes medidas:

- Reorientación o reubicación de la antena receptora.
- Aumento de la separación entre el equipo y el receptor.
- Conexión del equipo a un tomacorriente diferente del utilizado por el receptor.
- Solicitud de ayuda al proveedor o a un técnico de radio/televisión experimentado.

Tenga en cuenta que cualquier cambio o modificación que no se apruebe expresamente en este manual puede anular su derecho a utilizar este equipo.

Este dispositivo cumple con la Sección 15 del reglamento de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no debe provocar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar las interferencias recibidas, incluidas las que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

Antes de usar

El RM-KZ1 puede realizar las siguientes funciones en estos dispositivos:
Televisor: encendido/apagado, cambiar de canal y ajustar el volumen
Decodificador de cable o receptor de satélite: encendido/apagado* y cambio de canal
* Disponible luego de cambiar la configuración de "Configuración de las funciones del botón (encendido)" en "Ajustes adicionales".

Asegúrese de completar la configuraciónde los códigos del fabricante y la asignación de loscanales antes de utilizar el RM-KZ1.

Cómo abrir la cubierta del botón de configuración

Primero, debe abrir la cubierta del botón de configuración para instalar las baterías y configurar el RM-KZ1.

Necesita:
– Destornillador de cruz número 1
– Dos baterías alcalinas tamaño AAA (LR03)

Cómo abrir la cubierta del botón de configuración

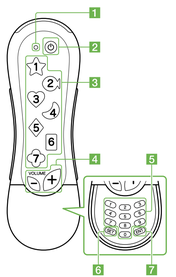
1 Utilizando un destornillador, afloje los tornillos.
Afloje el tornillo para deslizar la cubierta de los botones de configuración. El tornillo no se sale por completo de la cubierta de los botones de configuración.

2 Deslice la cubierta del botón de configuración y luego levante para abrir.

Características

- Con un estilo atractivo, está diseñado para el uso seguro y fácil de niños mayores de 3 años.
- Ofrece un sistema simple para controlar los canales puede ver su hijo.
- Le permite designar canales deseados de televisión o del decodificador a los botones favoritos, lo que le permite a su niño seleccionar cualquier canal directamente con un solo botón.

Ubicación de los controles



1 Indicador LED
Se ilumina o parpadea cuando se realizan configuraciones.
Se ilumina durante la transmisión de señal IR.

2 Botón ⏻ (encendido)
Presiónelo para encender el televisor y cambiar los canales asignados a ☆/apagar el televisor.

3 Botones Favorito
Presione para elegir un canal.

4 Botones VOLUME –/+
Presiónelos para ajustar el volumen.

5 Botones numéricos
Presiónelos para ingresar los números que se necesitan para la configuración.

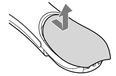
6 Botón SET
Utilícelo para el modo de configuración.

7 Botón ENT (ingresar)
Presiónelo para aplicar la configuración.

Instalar las baterías

Para instalar las baterías, debe abrir la tapa de la batería después de abrir la cubierta del botón de configuración.

1 Deslice la cubierta del botón de configuración y luego levante para abrir.



2 Inserte dos baterías alcalinas tamaño AAA (LR03) (no suministradas), primero por el extremo negativo, en la guía de la abrazadera de cada compartimento.

3 Cierre la tapa de la batería.

Mantenga la cubierta del botón de configuración abierta para continuar configurando el RM-KZ1.

Vida útil de la batería

En condiciones normales, las baterías alcalinas AAA (LR03) pueden durar hasta un año. Si el RM-KZ1 no funciona apropiadamente, las baterías pueden descargarse. Reemplácelas con nuevas.

Notas
- No utilice una batería descargada con una nueva, ni utilice ningún otro tipo de batería como zinc carbón o recargable.
- Si se derraman los electrolitos contenidos dentro de la batería, limpie el área contaminada del compartimiento de las baterías con un paño y reemplace las baterías viejas con nuevas. Para evitar los derrames de electrolitos, retire las baterías si tiene planeado no utilizar el RM-KZ1 durante un período de tiempo prolongado.

Configuración del código del fabricante

Antes de asignar los canales, debe configurar el código del fabricante en el televisor y el decodificador en el siguiente orden.

Configure el código del fabricante para el televisor.
↓
Utilice el televisor para comprobar si el código que ingresó es correcto. (Hasta este paso cuando asigna canales de televisión a los botones favoritos)
↓
Configure el código del fabricante para el decodificador.
↓
Utilice el decodificador para comprobar si el código que ingresó es correcto. (Hasta este paso cuando asigna canales del decodificador a los botones favoritos)

Nota
Si usted asigna los canales de televisión a los botones favoritos, no es necesario configurar el código del fabricante para el decodificador.

El siguiente procedimiento se utiliza para la configuración del televisor y el decodificador.

Configuración del código del fabricante

Ejemplo: Para configurar un televisor Philips

1 Encuentre el código del fabricante en la "Lista de códigos del fabricante".

Si su dispositivo no está en la lista, intente con la función Búsqueda (consulte "Búsqueda del código correcto" en "Ajustes adicionales").

2 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **1**.

Se encenderá el indicador LED.

3 Suelte los dos botones.

4 Presione los botones numéricos para ingresar el código del fabricante.

Ejemplo: 00037

El indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.

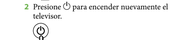
Utilice el dispositivo

1 Encienda el televisor y el decodificador.

2 Apunte el RM-KZ1 directamente al dispositivo.

3 Para el televisor,
1 Presione ⏻ para comprobar que el televisor se apague.

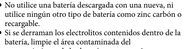
2 Presione ⏻ para encender nuevamente el televisor.



3 Presione **VOLUME –/+** para comprobar que el televisor funcione correctamente.

Para el decodificador,
1 Presione los botones numéricos.
Ejemplo: 298

2 Presione **ENT** para comprobar que se pueda seleccionar el canal deseado.



Si el RM-KZ1 parece no estar funcionando...
- Compruebe que el código del fabricante que configuró sea el correcto.
- Comience nuevamente desde el paso 1 de "Configuración del código del fabricante".
- Intente repetir el procedimiento de configuración con otro código de fabricante (si hay otros en la enumeración de códigos de su dispositivo). Si luego de probar con todos los códigos enumerados aún no puede operar el RM-KZ1, intente con la función Búsqueda (ver "Búsqueda del código correcto" en "Ajustes adicionales").

Nota
Si asigna los canales del decodificador a los botones favoritos, asegúrese de configurar el decodificador luego de completar la configuración del código del televisor.

Asignación de un canal

Los procedimientos para seleccionar canales se pueden asignar a los botones favoritos (☆ - ⮚), lo que le permite a su hijo seleccionar cualquier canal directamente con solo presionar un botón favorito.
Puede asignar canales del televisor o del decodificador a los botones favoritos.

Asignar un canal

Ejemplo: Para asignar el canal número 298 en ☆

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **3**.

Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione ☆.

4 Presione los botones numéricos (hasta 4) para ingresar el número de canal deseado.

Ejemplo: 298

5 Presione **ENT**.

El indicador LED parpadeará 3 veces.
Para asignar otros botones Favorito, repita los pasos del 3 al 5.

6 Presione **SET** para completar.

Se apagará el indicador LED.

Comprobación de la configuración

1 Encienda el televisor y el decodificador y usando el control remoto del televisor configure la entrada de su televisor con el decodificador.

2 Presione el botón Favorito para comprobar que se seleccione el número de canal deseado.

Nota
Si asigna canales de televisión a los botones favoritos, encienda el televisor en el paso 1 de "Comprobación de la configuración".

Borrar un canal asignado

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **3**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione el botón Favorito para borrar la configuración.

4 Presione **VOLUME –**.

5 Presione **SET** para completar.
Se apagará el indicador LED.

Nota
Si asigna canales de televisión a los botones favoritos, vea "Asignación de canales de televisión a los botones favoritos" en "Ajustes adicionales".

Cerrar la cubierta del botón de configuración

Con un destornillador, ajuste el tornillo para cerrar la cubierta del botón de configuración.
Antes, asegúrese de que la tapa de la batería esté cerrada correctamente.

Utilización del RM-KZ1

Una vez configurado el RM-KZ1, su niño sólo tiene que realizar las siguientes operaciones.

Haga esto	Para
Presionar ⏻	encender el televisor y cambiar el canal asignado a ☆/apagar el televisor.
Presionar el botón Favorito	seleccionar un canal.
Presionar **VOLUME –/+**	ajustar el volumen.

Para cambiar la configuración del botón (encendido)
Vea "Configuración de las funciones del botón (encendido)" en "Ajustes adicionales".

Nota
Si el decodificador puede controlar el volumen, asegúrese de configurar el volumen en un nivel moderado. Si el volumen del decodificador se baja por completo, no podrá ajustar el volumen de su televisor con el RM-KZ1.

Ajustes adicionales

Esta sección describe las funciones para el uso más conveniente del RM-KZ1.

Búsqueda del código correcto

Puede configurar el código del fabricante utilizando la función Búsqueda.

1 Encienda el dispositivo con el botón de encendido.

2 Apunte el RM-KZ1 al dispositivo que desea configurar.

3 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **2**.
Se encenderá el indicador LED.

4 Suelte los dos botones.

5 Para el televisor, presione el botón numérico **0**.
Para el decodificador, presione el botón numérico **1**.

6 Presione **ENT**.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

7 Presione y mantenga presionado **ENT** para comenzar a buscar.

8 Cuando el dispositivo se apague, suelte el botón.
Si se pasa del código que necesita, puede buscar el código siguiente o anterior con los botones ☆ o ⮚.
Para continuar buscando, presione y mantenga presionado **ENT**.

9 Presione **SET** para completar.
El indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.
Compruebe que el dispositivo funcione correctamente con el código del fabricante que ingresó.
Si aún no puede operar el dispositivo, repita el procedimiento para buscar otro código que funcione con la mayoría de las funciones de su dispositivo.

Para cancelar el proceso
Presione **SET** por más de 3 segundos.
Se apagará el indicador LED.

Nota
Si asigna canales de televisión a los botones favoritos, vea "Asignación de canales de televisión a los botones favoritos" en "Ajustes adicionales".

Comprobación del código del fabricante que configuró

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **6**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.

3 Para el televisor, presione el botón numérico **0**.
Para el decodificador, presione el botón numérico **1**.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

4 Presione **ENT**.
Se apagará el indicador LED momentáneamente.

5 Cuando el indicador LED comience a parpadear, cuente el número de parpadeos para determinar el número del código de 5 dígitos.
Los parpadeos cortos indican qué dígito es (primero, segundo, etc.), seguido de los parpadeos largos que indican el número de dígito (por ejemplo, 2 parpadeos largos representan el número 2). El "0" se indica con parpadeos rápidos. Para volver a comprobar, presione **ENT**.

6 Presione **SET** para completar.
Se apagará el indicador LED.

Para cancelar el proceso
Presione **SET** en cualquier momento.
Se apagará el indicador LED.

Configuración de las funciones del botón de volumen

El RM-KZ1 viene configurado de fábrica para limitar la función de subir y bajar el volumen y evitar que el volumen del televisor sea demasiado alto o bajo (como resultado, por ejemplo de que los niños presionen **VOLUME –/+** continuamente).
Puede eliminar la limitación de volumen o desactivar **VOLUME –/+**.

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **8**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione el botón numérico(**1**, **2** o **3**) para seleccionar lo siguiente.

Haga esto	Para
Presionar **1**	limitar la función de subir y bajar el volumen.* Si mantiene presionado **VOLUME –/+** en forma continua, el volumen no subirá/bajará más de cierto nivel.
Presionar **2**	eliminar la limitación de volumen (operación estándar).
Presionar **3**	desactivar **VOLUME –/+**.

* Configuración de fábrica

El indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.

Para cancelar el proceso
Presione cualquier botón que no sea el que utilizó para esta configuración.
Se apagará el indicador LED.

Configuración de las funciones del botón (encendido)

Cuando se presiona ⏻, el RM-KZ1 viene configurado de fábrica para encender el televisor y cambiar los canales asignados a ☆.
Puede cambiar este procedimiento consecutivo configurado en ⏻ de acuerdo a sus preferencias.

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **4**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione un botón numérico (**1** - **5**) para seleccionar uno de los siguientes.

Haga esto	Para
Presione **1**	encender el televisor.* (Cuando se presiona ⏻ con el televisor encendido, el televisor se apaga.)
Presione **2**	encender el televisor → cambiar de canal en ☆. (Cuando se presiona ⏻ con el televisor encendido, el televisor se apaga.)
Presione **3**	encender el televisor → encender el decodificador → cambiar de canal en ☆. (Cuando se presiona ⏻ con el televisor y el decodificador encendidos, ambos se apagan.)
Presione **4**	encender el televisor → encender el decodificador. (Cuando se presiona ⏻ con el televisor y el decodificador encendidos, ambos se apagan.)
Presione **5**	desactivar ⏻.

* Configuración de fábrica

El indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.

Para cancelar el proceso
Presione cualquier botón que no sea el que utilizó para esta configuración.
Se apagará el indicador LED.

Si el canal asignado a ☆ no puede seleccionarse correctamente cuando presiona ⏻

Puede configurar un intervalo antes de que cambie el canal.

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **5**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione un botón numérico (**1** - **5**) para seleccionar uno de los siguientes.

Haga esto	Para
Presionar **1**	insertar un intervalo de 0,2 segundos.*
Presionar **2**	insertar un intervalo de 0,4 segundos.
Presionar **3**	insertar un intervalo de 0,6 segundos.
Presionar **4**	insertar un intervalo de 0,8 segundos.
Presionar **5**	insertar un intervalo de 1 segundo.

* Configuración de fábrica

El indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.

Para cancelar el proceso
Presione cualquier botón que no sea el que utilizó para esta configuración.
Se apagará el indicador LED.

Asignación de canales de televisión a los botones favoritos

- En la configuración de fábrica, sin configurar el código del fabricante para el decodificador de "Configuración del código del fabricante" vaya al siguiente paso "Asignación de un canal".
- Si cambia todas las asignaciones de botones favoritos de los canales del decodificador a los canales del televisor, realice los pasos 2 - 4 de "Configuración del código del fabricante" de "Configuración del código del fabricante" y presione "19999" en el paso 4. Luego asigne los canales de televisión. (Es recomendable que borre los canales guardados en los botones favoritos no utilizados.)

Recuperación de la configuración de fábrica

Puede eliminar todas las configuraciones y restablecer la configuración de fábrica del RM-KZ1.

1 Mantenga presionado **SET** y presione el botón numérico **0**.
Se encenderá el indicador LED.

2 Suelte los dos botones.
El indicador LED parpadeará 3 veces.

3 Presione el botón numérico **1** para restablecer todas las configuraciones, incluyendo los códigos del fabricante del televisor y el decodificador y los canales asignados.

4 Presione **ENT**.
Una vez reestablecidas todas las configuraciones, el indicador LED parpadeará 3 veces y se apagará.

Para cancelar el proceso
Presione cualquier botón que no sea el que utilizó para esta configuración.
Se apagará el indicador LED.

Ayuda

Si tiene problemas para configurar o utilizar el RM-KZ1:
- Aplique cuidadosamente el procedimiento de configuración de "Configuración del código del fabricante". Si el RM-KZ1 no funciona, aplique el procedimiento repetidamente, utilizando otro código en la lista de este dispositivo. Si aún no puede operar el RM-KZ1, intente con la función Búsqueda.
- Apunte el RM-KZ1 directamente al dispositivo.
- Quite cualquier obstáculo en el camino entre el RM-KZ1 y el dispositivo.
- Asegúrese de que el dispositivo tenga capacidad para infrarrojo de control remoto. Por ejemplo, si su dispositivo no incluía un control remoto, probablemente no pueda controlarse con el RM-KZ1.
- Las baterías están descargadas, o no se colocaron correctamente. Reemplácelas por baterías nuevas o insértelas correctamente.
- Si el botón Favorito parece no funcionar:
  – Compruebe que el canal deseado esté asignado correctamente (consulte "Asignación de un canal").
  – Intente insertar un intervalo (consulte "Si el canal asignado a ☆ no puede seleccionarse correctamente cuando presiona ⏻").
- Si el botón del volumen parece no funcionar, realice cuidadosamente el procedimiento de "Configuración de las funciones del botón de volumen" en "Ajustes adicionales".
- Si el botón (encendido) parece no funcionar, realice cuidadosamente el procedimiento de "Configuración de las funciones del botón (encendido)" en "Ajustes adicionales".

Notas sobre la configuración del RM-KZ1

- Si la configuración está incompleta, el indicador LED parpadeará una vez y se apagará. Vuelva a comenzar desde el principio.
- Si no se realizan operaciones en el transcurso de 3 minutos cuando se está realizando la configuración, la configuración se cancelará y deberá volver a iniciarse.

Para clientes en EE. UU.

Información de asistencia al cliente
Luego de leer este manual, si todavía no puede lograr que el RM-KZ1 funcione apropiadamente, llame a la Línea de ayuda de asistencia al cliente de Sony al 1-800-822-2217.

Especificaciones

Distancia de operación	Aproximadamente 11 m (36 pies) (varía según los dispositivos de los diferentes fabricantes)
Requisitos de alimentación	Dos baterías alcalinas tamaño AAA (LR03) (no suministradas)
Vida útil de la batería	Aproximadamente 1 año cuando se utilizan baterías alcalinas de tamaño AAA (LR03) (varía de acuerdo con la frecuencia del uso de los botones, hasta un uso aproximado de 50 veces por día.)
Dimensiones	Aproximadamente 52 mm × 168 mm × 31 mm (2 ⅛ pulgadas × 6 ¾ pulgadas × 1 ¼ pulgadas) (an/alt/prof.)
Masa	Aproximadamente 92 g (3,2 onzas) (sin incluir las baterías)

El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.